

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 1238/2011 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 30ής Νοεμβρίου 2011

σχετικά με την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 372/2011 για τον καθορισμό του ποσοτικού ορίου όσον αφορά τις εξαγωγές ζάχαρης και ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης μέχρι το τέλος της περιόδου εμπορίας 2011/2012

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2007, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των γεωργικών αγορών και ειδικών διατάξεων για ορισμένα γεωργικά προϊόντα (Ενιαίος κανονισμός ΚΟΑ) ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 61 πρώτο εδάφιο στοιχείο δ), σε συνδυασμό με το άρθρο 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 61 πρώτο εδάφιο στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007, η ζάχαρη και η ισογλυκόζη που παράγονται κατά τη διάρκεια μιας περιόδου εμπορίας καθ' υπέρβαση της ποσόστωσης που αναφέρεται στο άρθρο 56 του εν λόγω κανονισμού μπορούν να εξάγονται μόνο εντός του ποσοτικού ορίου που καθορίζεται.
- (2) Οι λεπτομερείς κανόνες εφαρμογής για τις εξαγωγές εκτός ποσόστωσης, ιδίως όσον αφορά την έκδοση των πιστοποιητικών εξαγωγής, ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 951/2006 της Επιτροπής, της 30ής Ιουνίου 2006, για καθορισμό λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 318/2006 του Συμβουλίου όσον αφορά τις συναλλαγές με τρίτες χώρες στον τομέα της ζάχαρης ⁽²⁾. Ωστόσο, θα πρέπει να καθορίζεται το ποσοτικό όριο για κάθε περίοδο εμπορίας, λαμβανομένων υπόψη των ενδεχόμενων δυνατοτήτων στις εξαγωγικές αγορές.
- (3) Για την περίοδο εμπορίας 2011/2012, ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 372/2011 της Επιτροπής ⁽³⁾ όρισε το ποσοτικό όριο για τις εξαγωγές σε 650 000 τόνους για τη ζάχαρη εκτός ποσόστωσης και σε 50 000 τόνους για την ισογλυκόζη εκτός ποσόστωσης. Εφόσον ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 372/2011 της Επιτροπής θα εφαρμοστεί από την 1η Ιανουαρίου 2012, οι αιτήσεις πιστοποιητικών εξαγωγής δεν είναι δυνατόν να υποβληθούν πριν από την ημερομηνία αυτή όσον αφορά τα ποσοτικά όρια που καθορίζονται στον εν λόγω κανονισμό.

(4) Σύμφωνα με τις πιο πρόσφατες εκτιμήσεις, η παραγωγή ζάχαρης εκτός ποσόστωσης ενδέχεται να αυξηθεί σημαντικά κατά την περίοδο εμπορίας 2011/2012 λόγω των εξαιρετικών καιρικών συνθηκών και της αύξησης των καλλιεργούμενων εκτάσεων. Η παραγωγή ζάχαρης εκτός ποσόστωσης αναμένεται να αυξηθεί από 2 333 000 τόνους την περίοδο 2010/2011 σε 4 920 000 τόνους την περίοδο 2011/2012 και, συνεπώς, θα πρέπει να εξασφαλιστούν επιπλέον διέξοδοι στην αγορά για τη ζάχαρη εκτός ποσόστωσης.

(5) Στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 397/2010 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 2010, για τον καθορισμό του ποσοτικού ορίου όσον αφορά τις εξαγωγές ζάχαρης και ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης μέχρι το τέλος της περιόδου εμπορίας 2010/2011 ⁽⁴⁾, το ποσοτικό όριο για τις εξαγωγές ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης καθορίστηκε αρχικά σε 50 000 τόνους. Λόγω της σημαντικής ζήτησης για εξαγωγή, η ποσότητα αυτή αυξήθηκε σε 65 000 τόνους με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 852/2011 της Επιτροπής, της 24ης Αυγούστου 2011, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 397/2010 όσον αφορά το ποσοτικό όριο για τις εξαγωγές ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης έως το τέλος του έτους εμπορίας 2010/2011 ⁽⁵⁾.

(6) Δεδομένου ότι το ανώτατο όριο του ΠΟΕ για τις εξαγωγές όσον αφορά την περίοδο εμπορίας 2011/2012 δεν έχει επιτευχθεί πλήρως, κρίνεται σκόπιμο να αυξηθεί κατά 700 000 τόνους το ποσοτικό όριο για τις εξαγωγές ζάχαρης εκτός ποσόστωσης, ώστε να αξιοποιηθούν όλες οι δυνατές διέξοδοι για τα διαθέσιμα προϊόντα. Το μέτρο αυτό θα προσφέρει συμπληρωματικές επιχειρηματικές ευκαιρίες στον τομέα της ζάχαρης της Ένωσης. Επιπλέον, με βάση την πείρα της περιόδου εμπορίας 2010/2011, το ποσοτικό όριο για τις εξαγωγές ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης θα πρέπει να αυξηθεί κατά 20 000 τόνους. Για να μπορέσουν οι παραγωγοί ζάχαρης και ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης της Ένωσης να αξιοποιήσουν τις εμπορικές ευκαιρίες στις εξαγωγικές αγορές τους και να επωφεληθούν από τις τρέχουσες υψηλές διεθνείς τιμές, κρίνεται σκόπιμο να καταστούν διαθέσιμες οι συμπληρωματικές ποσότητες πριν από την 1η Ιανουαρίου 2012. Για να εξασφαλιστεί η ορθή διαχείριση της αγοράς, θα πρέπει να επιτραπεί η υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικών για τους 700 000 τόνους από την 1η Δεκεμβρίου 2011 και των αιτήσεων πιστοποιητικών για τους 650 000 τόνους από την 1η Ιανουαρίου 2012. Ως εκ

⁽¹⁾ ΕΕ L 299 της 16.11.2007, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 178 της 1.7.2006, σ. 24.

⁽³⁾ ΕΕ L 102 της 16.4.2011, σ. 8.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 115 της 8.5.2010, σ. 26.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 219 της 25.8.2011, σ. 1.

τούτου, είναι αναγκαίο να προβλεφθεί παρέκκλιση από τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1010/2011 της Επιτροπής ⁽¹⁾ για την ποσότητα των 700 000 τόνων.

β) 650 000 τόνοι είναι διαθέσιμοι από την 1η Ιανουαρίου 2012.»

- (7) Συνεπώς, θα πρέπει να τροποποιηθεί ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 372/2011 αναλόγως.
- (8) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της διαχειριστικής επιτροπής για την κοινή οργάνωση των γεωργικών αγορών,

β) προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«3. Το άρθρο 1 παράγραφος 3 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1010/2011 της Επιτροπής ^(*) δεν εφαρμόζεται στην ποσότητα των 700 000 τόνων η οποία θα είναι διαθέσιμη από την 1η Δεκεμβρίου 2011, σύμφωνα με την παράγραφο 1 του παρόντος άρθρου.

^(*) ΕΕ L 268 της 13.10.2011, σ. 14.»

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 372/2011 τροποποιείται ως εξής:

- 1) Το άρθρο 1 τροποποιείται ως εξής:

α) η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Για την περίοδο εμπορίας 2011/2012, από την 1η Οκτωβρίου 2011 έως τις 30 Σεπτεμβρίου 2012, το ποσοτικό όριο που αναφέρεται στο άρθρο 61 πρώτο εδάφιο στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 ορίζεται σε 1 350 000 τόνους για εξαγωγή χωρίς επιστροφή λευκής ζάχαρης εκτός ποσόστωσης του κωδικού ΣΟ 1701 99. Η ποσότητα αυτή κατανέμεται ως εξής:

- α) 700 000 τόνοι είναι διαθέσιμοι από την 1η Δεκεμβρίου 2011 και

- 2) Το άρθρο 2 παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Για την περίοδο εμπορίας 2011/12, από την 1η Οκτωβρίου 2011 έως τις 30 Σεπτεμβρίου 2012, το ποσοτικό όριο που αναφέρεται στο άρθρο 61 πρώτο εδάφιο στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 ορίζεται σε 70 000 τόνους, εκφραζόμενους σε ξηρά ουσία, για εξαγωγή χωρίς επιστροφή ισογλυκόζης εκτός ποσόστωσης των κωδικών ΣΟ 1702 40 10, 1702 60 10 και 1702 90 30.»

- 3) Στο άρθρο 3, το δεύτερο εδάφιο απαλείφεται.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από την 1η Δεκεμβρίου 2011.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 30 Νοεμβρίου 2011.

Για την Επιτροπή
Ο Πρόεδρος
José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ ΕΕ L 268 της 13.10.2011, σ.14.